

Öffnungszeiten zwischen Weihnachten und Neujahr / Heures d'ouverture entre Noël et Nouvel An

	Hallenbad / piscine couverte	Sauna, Solarium	Fitness
Do / je : 24.12.2009	07.00 – 16.00	07.00 – 16.00	07.00 – 16.00
Fr / ve : 25.12.2009	Das ganze Sport- und Freizeitcenter bleibt geschlossen. / L'ensemble du centre de sports et loisirs reste fermé.		
Sa / sa : 26.12.2009	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00
So / di : 27.12.2009	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00
Mo / lu : 28.12.2009	07.00 – 19.00	07.00 – 21.00	08.00 – 22.00
Di / ma : 29.12.2009	07.00 – 19.00	07.00 – 21.00	07.00 – 22.00
Mi / me : 30.12.2009	07.00 – 21.00	07.00 – 21.00	07.00 – 22.00
Do / je : 31.12.2009	07.00 – 16.00	07.00 – 16.00	07.00 – 16.00
Fr / ve : 01.01.2010	Das ganze Sport- und Freizeitcenter bleibt geschlossen. / L'ensemble du centre de sports et loisirs reste fermé.		
Sa / sa : 02.01.2010	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00
So / di : 03.01.2010	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00	08.00 – 17.00

Kurswesen:

Die Kurse Wasserfitness, Aerobic und Indoor Cycling finden gemäss Spezialprogramm statt.

Cours:

Pour les cours aquatiques, la gymnastique et l'Indoor Cycling voir le programme spécial.